

סֵדֵר קְרִיאַת הַתּוֹרָה לְשַׁבָּת

SEDER K'RIAT HATORAH L'SHABBAT — READING THE TORAH ON SHABBAT

The Ark is opened. Remove the Torah.

Ein kamocho vaElohim Adonai,

v'ein k'maasecha.

Malchur'cha malchut kol olamim,

umemshalt'cha b'chol dor vador.

Adonai melech, Adonai malach,

Adonai yimloch l'olam va-ed.

Adonai oz l'amo yitein,

Adonai y'vareich et amo vashalom.

אֵין כַּמוֹךָ בָּאֱלֹהִים אֲדֹנָי,
וְאֵין כַּמַּעֲשֵׂיךָ.

מַלְכוּתְךָ מַלְכוּת כָּל־עֲלָמִים,
וּמִמְשַׁלְתְּךָ בְּכָל־דּוֹר וָדוֹר.

יְיָ מֶלֶךְ, יְיָ מַלְאָךְ,

יְיָ יִמְלֹךְ לְעֹלָם וָעֶד.

יְיָ עֹז לְעַמּוֹ יִתֵּן,

יְיָ יְבָרֵךְ אֶת עַמּוֹ בְּשָׁלוֹם.

THERE IS NONE LIKE YOU among the gods, Adonai,

and there are no deeds like Yours.

You are Sovereign over all worlds,

and Your dominion is in all generations.

Adonai reigns, Adonai has reigned,

Adonai will reign forever and ever.

Adonai will give strength to our people,

Adonai will bless our people with peace.

Av harachamim,

heitivah virtzoncha et Tzion,

tivneh chomot Y'rushalayim.

Ki v'cha l'vad batachnu,

Melech El ram v'nisa, Adon olamim.

אֵב הַרְחַמִּים,

הֵיטִיבָה בְּרַצוֹנְךָ אֶת צִיּוֹן,

תִּבְנֶה חוֹמוֹת יְרוּשָׁלָּיִם.

כִּי בְּךָ לְבַד בָּטַחְנוּ,

מֶלֶךְ אֵל רָם וְנִסָּא, אֲדוֹן עוֹלָמִים.

Source of mercy: favor Zion with your goodness;

rebuild the walls of Jerusalem.

For in You alone do we trust,

Sovereign, high and exalted, God Eternal.

אֵין כַּמוֹךָ *Ein kamocho . . . There is none like You . . . is an agglomeration of Psalm 86:8, Psalm 145:13, Psalm 10:16, Psalm 93:1, Exodus 15:18, and Psalm 29:11.*

הֵיטִיבָה בְּרַצוֹנְךָ *heitivah virtzoncha . . . with Your goodness . . . Psalm 51:20*

קבלת התורה

הקפה

מכות התורה

תקנה

סי שגור

מכות המוטל

מכות הספקנה

הקנה התורה